

**CONFERIMENTO DEL SERVIZIO DI ASSISTENZA  
INFERMIERISTICA PRESSO LA CASA DI RECLUSIONE "SAN  
MICHELE" E LA CASA CIRCONDARIALE "DON SORIA" DI  
ALESSANDRIA AFFERITE ALL'A.S.L. AL  
GARA N. 6479746**

**RISPOSTE A QUESITI DI INTERESSE GENERALE  
AGGIORNAMENTO AL 16.11.2016**

**QUESITO N. 1**

siamo uno studio associato di liberi professionisti ed operiamo sul territorio piemontese. In quanto studio associato possiamo partecipare alla gara in oggetto?

**RISPOSTA:**

Si precisa che l'art. 6.1 del Capitolato speciale prevede espressamente che "il personale addetto alle attività di cui al presente capitolato deve essere regolarmente assunto dalla Ditta aggiudicataria e legato da un rapporto di lavoro subordinato con la medesima" e analoga prescrizione è altresì riportata al punto III 1.4 del bando di gara pubblicato sulla G.U.U.E.: tale circostanza deve essere necessariamente documentata dalle Ditte partecipanti mediante la produzione della dichiarazione temporanea e sostitutiva di fatti e qualità personali resa, ai sensi del D.P.R. 28.12.2000 n. 445 prescritta all'art. 22 punto n. 10 del capitolato medesimo.

**QUESITO N. 2**

In qualità di interessati alla partecipazione alla procedura in oggetto indicata si chiede, ex art. 22 e ss. L.241/90, di conoscere se parti del servizio oggetto di gara sono di nuova costituzione o se già gestiti ed in tal caso chiede di conoscere il nominativo della società che li gestisce.

**RISPOSTA:**

La procedura in esame costituisce riproposizione di una gara di appalto già aggiudicata negli scorsi anni. L'attuale soggetto che effettua le prestazioni è la Ditta Medical Services Assistance - Via Cristoforo Colombo. 440 - Roma.

### **QUESITO N. 3**

In merito ai rifiuti speciali la gestione sarà a carico della ditta aggiudicataria? Per cui dovrà avere un contratto con una ditta esterna che si occupa della raccolta e smaltimento dei rifiuti speciali? Quindi anche tutti gli oneri economici del suddetto servizio?

#### **RISPOSTA:**

L'art. 8 lett. o) del Capitolato speciale di gara prevede espressamente a carico della Ditta affidataria di provvedere, con propri oneri, allo smaltimento dei rifiuti speciali. In tale prescrizione è compresa anche l'individuazione di apposita Ditta cui conferire i rifiuti stessi.

### **QUESITO N. 4**

Nel servizio i referenti coordinatori infermieristici fanno parte del servizio attivo o hanno delle ore dedicate? inoltre sono già individuate come figure professionali o vanno inserite come nuovo personale e formato per il servizio in questione?

#### **RISPOSTA:**

Si precisa che il CPS Infermiere Coordinatore è figura unica che deve essere reperibile telefonicamente e quindi non fisicamente presente presso le strutture interessate, mentre per quanto riguarda i CPS Infermieri Referenti sono due figure (una per ciascuna struttura) che devono essere presenti fisicamente ed il cui monte ore è conglobato in quello complessivo per la gestione del servizio indicato all'art. 5.5 del Capitolato Speciale, dal momento che la figura del referente stesso deve essere individuata tra il personale infermieristico operante in ogni Istituto di Pena (Rif. Pag. 16 del C.S.).

### **QUESITO N. 5**

Attualmente i lavoratori impiegati hanno la formazione specifica sulla sicurezza? e anche BLS-D?

#### **RISPOSTA:**

Sì. E' chiaro che entrambe le attività dovranno essere riproposte e assicurate per il personale che sarà successivamente impiegato, qualora mancante la specifica formazione.

### **QUESITO N. 6**

Richiediamo gli inquadramenti contrattuali di tutti i dipendenti in merito al CCNL utilizzato dalla Ditta che attualmente gestisce il servizio.

#### **RISPOSTA:**

In merito sono già stati richiesti e sollecitati i relativi dati all'attuale gestore del servizio che saranno resi noti non appena disponibili.

### **QUESITO N. 7**

In merito alla sterilizzazione dei ferri chirurgici in generale, viene utilizzata un'autoclave dentro gli istituti o si fa riferimento al servizio di sterilizzazione ospedaliero? Se sì, chi si occupa del trasporto dei ferri?

#### **RISPOSTA:**

Attualmente è presente n. 1 autoclave presso la Casa circondariale "Don Soria". I ferri utilizzati presso la Casa di reclusione "San Michele" sono trasportati al Don Soria a cura della Ditta affidataria. Per il 2017 è in previsione anche l'acquisto di n. 1 autoclave anche per la Casa di reclusione "San Michele".

### **QUESITO N. 8**

L'attuale servizio rispecchia già il bando di gara o va reimpostato tutto il servizio?

#### **RISPOSTA:**

La procedura in esame risulta essere una riproposizione di un'analogo gara in scadenza e pertanto il relativo capitolato speciale ha ripreso, pur con alcune modifiche, gli elementi già originariamente presenti.

### **QUESITO N. 9**

Riguardo al Coordinatore Infermieristico è già individuato e in servizio? o è da inserire come figura nuova nel servizio?

#### **RISPOSTA:**

L'individuazione della figura del coordinatore infermieristico rientra nell'autonomia organizzativa della Ditta offerente.

### **QUESITO N. 10**

Il Coordinatore Infermieristico deve essere presente negli orari diurni ed essere reperibile telefonicamente (capitolato): ma dobbiamo considerare i due Referenti su entrambi gli istituti come coordinatori impiegati a tutti gli effetti nel servizio? per cui ricoprono organicamente le ore del servizio del Coordinatore? o sono delle ore aggiuntive al servizio quelle del Coordinatore. Perché nel capitolato non sono specificate numericamente le ore del Coordinatore Infermieristico ma è scritto che deve essere presente nelle ore diurne.

#### **RISPOSTA:**

Vedasi la risposta al quesito n. 4. Si ribadisce che la figura del Coordinatore Infermieristico è unica per entrambe le strutture, deve essere reperibile telefonicamente ma non è presente fisicamente all'interno delle stesse e pertanto ad esso non è collegabile alcun monte ore.

### **QUESITO N. 11**

Attualmente tutti i lavoratori in servizio riescono a soddisfare le esigenze del servizio o risultano insufficienti da un punto di vista numerico?

#### **RISPOSTA:**

Gli attuali lavoratori sono ovviamente commisurati al monte ore previsto nel precedente capitolato speciale di gara.

### **QUESITO N. 12**

Con riferimento alla procedura di cui all'oggetto, con la presente si richiedono chiarimenti in merito all'art. **23 "DOCUMENTAZIONE TECNICA", punto 4)** e all'art. **24 "PROCEDURA DI GARA", rif. 4 del Capitolato Speciale d'appalto – "criterio RATING DI LEGALITÀ"**. Secondo quanto disposto nei richiamati articoli, alle ditte concorrenti verrà attribuito un differente punteggio tecnico a seconda delle "stelle" ricevute con l'attestazione del rating di legalità. Al tal riguardo, considerato che alla presente procedura potrebbero partecipare delle Ditte che attualmente sono in attesa dell'attestazione del rating di legalità, siamo a chiedere conferma che, ai fini dell'attribuzione del punteggio relativo all'elaborato tecnico, sia possibile presentare la documentazione richiesta dall'AGCM (con la delibera del 14 novembre 2012, n.2475, modificata dalla delibera n. 25207 del 4 dicembre 2014) per il rilascio dell'attestazione di legalità.

#### **RISPOSTA:**

Si precisa che il capitolato speciale ha inteso privilegiare ai fini della valutazione del parametro "*qualità*" le imprese già in possesso del "*rating di legalità*" rilasciato dall'Autorità Garante della Concorrenza e del Mercato, garantendo comunque alle imprese che non possiedono il requisito di fatturato per la richiesta della certificazione, e che non possono in alcun modo ottenere il rating, di produrre analoga documentazione atta a comprovare tale fattispecie. Tutto ciò premesso, si ritiene pertanto che nei confronti dei soggetti in possesso dei requisiti minimi per l'ottenimento del "*rating di legalità*", il relativo certificato debba essere prodotto negli atti di gara per ottenere il beneficio di punteggio, in applicazione di un principio generale per cui un requisito debba essere necessariamente posseduto alla data di scadenza per la presentazione delle offerte. Tale circostanza non impedisce di fatto la partecipazione alla presente procedura né limita la concorrenza in quanto il requisito in esame non costituisce motivo di ammissione alla gara, essendo finalizzato solo alla valutazione qualitativa dell'offerta.

### **QUESITO N. 13**

Con riferimento alle modalità per eseguire il sopralluogo si chiede conferma che, qualora lo stesso sia eseguito da persona diversa dal Legale Rappresentante dell'impresa concorrente, sia sufficiente presentare un documento di riconoscimento in corso di validità del delegato e l'originale della delega firmata dal Legale Rappresentante, senza necessità di autenticare la firma avanti un pubblico ufficiale.

**RISPOSTA:**

Il calendario per l'effettuazione del sopralluogo è attualmente in fase di completamento e a ciascuna Ditta sarà a breve comunicato a mezzo PEC la data, l'ora ed il luogo nel quale saranno convocate. A tale proposito si anticipa che il sopralluogo potrà essere effettuato, per ragioni organizzative, solamente da un rappresentante per ciascuna Ditta, individuato tra i nominativi eventualmente indicati nell'apposita richiesta già presentata. Fatta salva diversa indicazione da parte delle Direzioni degli istituti di pena, nel caso in cui fosse necessaria e richiesta anche la presentazione della delega o della procura questa potrà essere presentata in originale senza necessità di autenticare la firma avanti un pubblico ufficiale.

**QUESITO N. 14**

Preso atto che la relazione tecnica non deve superare le 45 pagine, si richiede se i curricula del personale proposto possano essere prodotti come allegato alla relazione tecnica o debbano essere sintetizzati all'interno della stessa relazione tecnica.

**RISPOSTA:**

Si ritiene che i curricula del personale proposto possano essere documentati come allegati alla relazione tecnica e pertanto esulare dal computo delle pagine indicate.

**QUESITO N. 15**

La dichiarazione con l'indicazione delle parti della relazione tecnica che costituiscono segreti tecnici o commerciali e che, per tale motivo, debbano essere sottratte all'accesso da parte di terzi, dovrà essere inserita nel plico contenente l'offerta tecnica o nel plico contenente la documentazione amministrativa?

**RISPOSTA:**

La dichiarazione dovrà essere inserita nella busta contenente la documentazione tecnica, come indicato nel Capitolato Speciale (riferimento a pag. 33). Si richiama la circostanza, indicata comunque anche nella documentazione di gara, che non potranno essere prese in considerazione e pertanto saranno considerate come non rese, dichiarazioni generiche che non precisino analiticamente quali sono le informazioni riservate che costituiscono segreto tecnico o commerciale o industriale e le specifiche motivazioni della sussistenza di tali segreti in base all'art. 98 del Decreto Legislativo 10.02.2005 n. 30 e s.m.i..

**QUESITO N. 16**

Si richiede conferma che, nel caso di partecipazione in RTI il sopralluogo per la gara possa essere effettuato esclusivamente dalla mandataria relativamente alla gara relativa al servizio di assistenza infermieristica presso la casa di reclusione "San Michele" e la casa circondariale "Don Soria" di Alessandria.

**RISPOSTA:**

La risposta è da intendersi positiva, anche per analogia ad altra documentazione per l'ammissione alla gara da inviare in caso di RTI.

### **QUESITO N. 17**

In caso di partecipazione in RTI costituendo, il rappresentante legale della mandataria che effettuerà il sopralluogo dovrà essere munito di delega dell'impresa mandante?

#### **RISPOSTA:**

Non è necessario.

### **QUESITO N. 18**

Si chiede conferma che in caso di riduzione della polizza provvisoria per il possesso della certificazione di qualità ISO 9001, la stessa debba essere presentata in copia conforme all'originale in possesso dell'impresa concorrente.

#### **RISPOSTA:**

Si conferma. la certificazione comprovante il beneficio in esame può essere prodotta in originale o in copia autenticata ai sensi dell'art. 47 del D.P.R. 28.12.2000 n. 445.

### **QUESITO N. 19 (RIFERIMENTO AL QUESITO N. 6)**

Si richiedono gli inquadramenti contrattuali di tutti i dipendenti in merito al CCNL utilizzato dalla Ditta che attualmente gestisce il servizio.

#### **RISPOSTA:**

Si elencano le informazioni richieste, per il personale attualmente utilizzato e legato da rapporto subordinato con la Ditta che attualmente gestisce il servizio:

Per n. 2 lavoratori:

Livello D2 Monte ore settimanale: 38 ore Scatti di anzianità 11/17

Per n. 1 lavoratore

Livello D2 Monte ore settimanale: 21 ore Scatti di anzianità 11/17

Il restante personale utilizzato non è legato da rapporto di lavoro subordinato.

### **QUESITO N. 20**

L'art 22 punto 11) del capitolato di gara prescrive la presentazione di " Dichiarazione temporanea e sostitutiva di fatti e qualità personali resa, ai sensi del D.P.R. 28.12.2000 n. 445 e successive modificazioni ed integrazioni, dal Legale Rappresentante della Ditta partecipante attestante il numero dei dipendenti in organico per qualifica professionale, alla data di pubblicazione del bando sulla G.U.U.E., le assunzioni ed i licenziamenti effettuati negli ultimi tre anni, il C.C.N.L. applicato e l'elenco dei contratti eseguiti nell'ultimo triennio (2013-2014-2015) precisando la percentuale di esecuzione di ciascun contratto con personale

dell'impresa e con personale di subappaltatori ". La scrivente impresa opera in diversi settori quali, socio sanitario, pulizie e sanificazioni ambientali, manutenzione di edifici ed impianti. Si chiede di confermare che sia consentito presentare l'elenco dei contratti eseguiti nell'ultimo triennio (2013-2014-2015), esclusivamente per il settore oggetto di gara.

#### **RISPOSTA**

Si conferma. Per servizio analogo si rinvia alla definizione inserita al punto 8) dell'art. 22 del Capitolato speciale di gara.

#### **QUESITO N. 20**

Sempre con riferimento alla dichiarazione richiesta all'art. 22 del Capitolato Speciale di gara la scrivente impresa risulta esecutrice al 100% di contratti di titolarità del consorzio di cui essa risulta consorziata. Si chiede se tali contratti debbano essere inseriti nell'elenco richiesto.

#### **RISPOSTA**

Si conferma, la risposta è positiva

#### **QUESITO N. 21**

Sempre con riferimento alla dichiarazione richiesta all'art. 22 del Capitolato Speciale di gara si chiede conferma che per elenco delle assunzioni e dei licenziamenti si intenda il numero di personale assunto e licenziato per ogni anno nell'ultimo triennio. Si chiede inoltre cosa si intende per "licenziamenti", ovvero quale fra le seguenti categorie debba essere conteggiata: n. di licenziamenti; n. di cessazioni di contratti a tempo determinato; n. di licenziamenti dovuti ad un cambio appalto; n. di dimissioni volontarie.

#### **RISPOSTA**

Si conferma. Per quanto riguarda i licenziamenti è richiesto il numero di quelli effettuati negli ultimi tre anni, intendendosi nel computo anche quelli eventualmente disposti a seguito di cambio di appalto. In tale numero non sono da intendersi comprese le cessazioni per dimissioni volontarie o per scadenza di contratto a tempo determinato.

#### **QUESITO N. 22**

Si chiede conferma che la presentazione del numero di dipendenti debba riferirsi all'ultimo triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara, quindi per gli anni 2014-2015 e dal 01/01/2016 al 01/10/2016.

#### **RISPOSTA**

Il numero dei dipendenti in organico suddivisi per qualifica professionale richiesto è solo quello risultante alla data di pubblicazione del bando di gara sulla GUUE (01.10.2016).

### **QUESITO N. 23**

In riferimento al punto 8) di pagina 29 del Capitolato Speciale si richiede se per "Capacità tecnica prevista dall'art. 86 comma 5 del Decreto Legislativo 18.04.2016 n. 50 dimostrata mediante un elenco dei principali servizi effettuati negli ultimi tre anni (2013-2014- 2015) con l'indicazione dei rispettivi importi, date e destinatari pubblici o privati, da cui risulti nello stesso periodo l'effettuazione di almeno un servizio analogo per un importo annuale ammontante a € 250.000,00 I.V.A. esclusa" si intende il possesso del requisito di € 250.000,00 in un unico servizio annuale o come la sommatoria di più servizi analoghi in uno stesso anno per un ammontare complessivo di € 250.000,00.

### **RISPOSTA**

E' richiesta chiaramente la dimostrazione di aver effettuata nel triennio di riferimento almeno un servizio analogo per l'importo annuale corrispondente, che non deve essere pertanto inteso come la sommatoria di più contratti.

### **QUESITO N. 24**

Si richiede se il certificato di buon esito di una struttura dove è stata effettuata sia la gestione della struttura che il servizio infermieristico può essere considerato valido per il raggiungimento delle capacità tecniche e professionali previste dal capitolato.

### **RISPOSTA**

La dimostrazione della capacità tecnica prevista dall'art. 86 comma 5 del Decreto Legislativo 18.04.2016 n. 50 deve essere effettuata attraverso la compilazione del D.G.U.E. nella parte corrispondente (Parte IV Criteri di selezione - Sezione C) Capacità Tecniche e Professionali - Dichiarazione n. 1b). Non è richiesto in questa fase del procedimento di allegare altra documentazione. A tale scopo si evidenzia che, ai sensi dell'art. 85 comma 5 del Decreto Legislativo 18.04.2016 n. 50, la stazione appaltante può, altresì, chiedere agli offerenti e ai candidati, in qualsiasi momento nel corso della procedura, di presentare tutti i documenti complementari o parte di essi, qualora questo sia necessario per assicurare il corretto svolgimento della procedura.

### **QUESITO N. 25**

L'Art. 5.5 del Capitolato Speciale riporta, per la Casa Don Soria, un monte ore annuo richiesto pari a 9256, riferito a Cps Infermiere + Referente ma che risulta essere dato dalla somma delle sole ore giornaliere indicate, nella relativa tabella che precede, per il Cps Infermiere. Analoga situazione si rileva per la Casa San Michele. Si chiede di chiarire l'apparente incongruenza oppure se debba essere inteso che il monte ore annuo del Cps Infermiere Referente è incluso all'interno di quello riferito al Cps Infermiere. Qualora non fosse valida quest'ultima interpretazione si chiede di rivalutare il monte ore annuo richiesto e di apportare le opportune modifiche al capitolato e allo schema per l'offerta economica. Se, di conseguenza, dovesse essere in discussione il valore della base d'asta che andrebbe rivisto si chiede di valutare anche una possibile proroga della scadenza della gara.

## **RISPOSTA**

Il primo quesito è già stato parzialmente trattato in questa sede al n. 4. Si conferma il monte ore indicato nel capitolato speciale. La figura del " *referente* ", come chiaramente prescritto a pag. 16 del capitolato speciale di gara, deve essere individuato per ciascun istituto tra il personale infermieristico già presente. Diversa è invece la figura del coordinatore unico per entrambe le strutture che non deve essere presente "fisicamente" ma solo reperibile telefonicamente. Per quanto riguarda la concessione della proroga, si conferma la data di scadenza per la presentazione delle offerte, anche in considerazione che il bando e la relativa documentazione di gara sono stati pubblicati con congruo anticipo, ben oltre i termini minimi imposti dal Decreto Legislativo 18.04.2016 n. 50.

## **QUESITO N. 26**

Al fine di una corretta quantificazione del costo del lavoro, in relazione al chiarimento numero 19 pubblicato nella giornata di ieri, siamo a chiedere di specificare il CCNL applicato dalla Ditta che attualmente gestisce il servizio.

## **RISPOSTA**

Il contratto che l'attuale soggetto gestore ha dichiarato di applicare è il CCNL Coop. Soc..